加拿大

裕綸德記

域多利

YEE LUN ARK KEE CO.

534-6 Fisgard St. P.O. Box 1155 Phone Empire 1631 Victoria, B. C. Canada

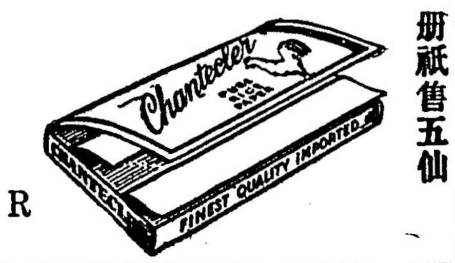
新到合時送禮貨品

正金英水仙花
新鮮大紅蝦肉
新糯米糍枝乾
新靚槐枝乾
新到呂宋鱸魚
各種盒裝送禮
茗茶
省城各欵顧綉
檯山絲巾
蜜餞盒裝糖薑
合時各種炮竹
新鮮鹹魚合時
水貨與及日需
用品無一不齊
僑胞光顧大表
歡迎

Chantecler

CIGARETTE PAPERS

襯地加利烟紙●最適合自捲烟者之用●柔軟●幼薄●上等紙料●塗有膠質●請試用之●



襯地架利烟紙小包式兩大自動厚册祇售五仙

16 R

加拿大

金利源興(記)

雲高華

GIM LEE YUEN HING KEE

75 Pender St. E. Phone Sey. 899
Vancouver, B. C.

新到大宗

青皮甜蔗
正沙田柚
新會甜橙
大紅柑果
糖薑枝干
檯山絲巾
增城絲苗
頭號絲苗
上等絲苗
新花萱占
什貨葯材
壹律平批

▲祖國新聞二▼

●日本鋼料

輸入中國激增

力圖與歐美競爭市場

大連訊　日本鋼料之輸往中國　本年來大見增加　在東北市場中之昭和製鋼　已進行增產　鞍山鋼料　亦開始伸壓　將來日本內地方面　因地理的條件開拓中國市場　有更急進之情勢　因日本鋼料在中國市場上　與歐美企業聯合貨品　將演激烈之競爭　而獲得地盤　是以日本之進出海外第壹主位之三井物產　上次已有很大之犧牲　招待上海鋼鐵商團體　此次又招待中國天津五金行團體　以明瞭日本製鐵業之現狀　故邀來對華聯絡進出甚爲積極　而三菱　岩井　等洋行更使上海及天津各分行出張所內部加以充實　均係企圖向歐美商手中爭奪中國市場　以獨佔傾銷之地位

●內政部咨各省市政府

酌量試辦女警察

上海訊　內政部以訓練女子爲警察早經國際聯盟婦孺販賣委員會認爲有效　曾向各國委員勸告採用　復決議於未設女警各國　催促試辦　在我國以往向無此項女警設置　近年因男女社交逐漸公開　社會情形日趨繁複國內通商大邑　不免有無知婦女　受人利用　作奸犯科　以致危害治安若專恃男警巡察　難期周密　爲應付社會環境計　實有設置女子警察之必要　首都警察廳及上海市公安局　先後試辦女子稽查　已屬成績斐然　故其他各省市　自應繼起設置　以應環境需要　而維社會安寧　業由警政司訂定具體辦法　通咨各省市政府　轉飭所屬各級警察機關　體察各該轄境情形　酌量予以試辦云

●中航公司候部令遵辦

中法聯航試飛

試飛三月後正式通航

上海訊　中法通航內試飛說　頃據中國航空公司營業組主任黃寶賢語新聲社記者　中航公司方面　尚未接獲交部令文　所有中法通合同簽訂　悉由交部在京與法方商定　公司方面則奉令遵辦　至試航時將由公司派遣華籍駕駛員駕駛道格拉斯機道爾煜號試飛　亦須俟令文到後　始能定奪　試飛機由滬出發抵廣州後　卽由廣州先試飛安南河內　一俟此綫試飛完成　卽再由雲南試飛河內　此兩綫完成約三個月可竣事　於明年春　當可定期正式通航云

心田製織造公司

▲現整理各色羊毛線辦函索即寄

W. Samtien Co 103 Pender St E. Vancouver B C.

義泰泰泰泰公司書莊

G. HIGH CO.
500 Main & 208 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Canada

發售　書籍文具　日用需品　中西良藥　烟草烟具

袖珍英華字典　一元二毛五
華英四書　三圓半
新增英華尺牘　三毫五
篆字字彙　一圓五
同音字彙　一毫
御纂醫宗金鑑　一圓五
足本大字驗方新編　二圓
校正驗方新編　五毫
情慾寶鑑　五毫
男女兩性研究　四毫
御妻術　二毛五
對待女子妙術　四毫
驚人相術奇書鑑人術　一圓二
柳莊相法　二毫
算命講義大全　一圓八
韋千里命學講義　二圓
地理人子須知　一圓二五
中國弦歌風琴合譜（沈允升編）　一元
國樂新聲(丘鶴儔編)　二元
應世雜文二毛五　華僑寫信不求人六毛
廿五年特大本吉書　二毫半　外埠三毛
書籍目錄藥品目錄函索即奉

標点梁天來　三毫
標点大明奇俠　五毫
熱血英雄　六毫半
俠女報仇記　八毫
偵探現形記　八毫
風流姨太太　四毫
秘密風流案　五毫
性慾之大研究　四毫
良友畫報　四毛
中華畫報　三毛五
三民畫報　二毛
東方雜誌　三毫
申報月刊　三毫
新寧雜誌　毫半
台山華僑　毫半
英語週刊　一毫
上海申報　一毫
香港循環報　一毫

▲明和大鐵行新辦到

大帮「厨刀」發售

本行搜羅英美德等國鐵器製造廠如孖人嘜樹仔嘜及著名公司諸出品非常精利久蒙僑胞所稱許近者大宗辦到厨房利器裝自由車雜物件耕田器具建造機儀家庭用具等無不應有盡有計價特別相宜遠近顧客經交易者有口皆碑未交易者接踵馳至矣剎虫藥水農家皆云甚效電燈膽耐用省費以力固公司爲最良發行零沽批價從廉統希垂顧方知殷實焉

Ming Wo Harbware Co.
23 Pender St. E. Phone Sey. 3705
Vancouver, B. C.

▲電話（詩摩）三七〇五
片打街東門牌二十三號

雲埠明和鉄行總理黃昭立啓

中原興雜貨藥材發行

Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Phone Sey. 1966 Vancouver, B. C.

新到大帮水仙花
糖薑頂靚兼岩茶
嶺南土產荔枝乾
光顧大小歡迎迓

專賣皇冠化學公司
瘰癧聖藥柏市丸

儒醫容月池寓內

▲花柳專科▼

▲△△畢操氏

○實驗萬應搜毒葯精　每樽三元

○白濁心部受病
○黃濁肺部受病
○血濁肝部受病

○此藥專治○黃白血濁○小便刺痛
○鵝頭鹹疳○或紅或腫○橫弦芒菓
○便毒魚口○各種疔毒○睪丸腫痛
○陰囊腫脹○久年餘毒○紅点紅粒
○時起時止○筋骨疼痛○楊梅結毒
○週身破爛○面部浮腫○虫行蟻咬
○陽動筋抽○餘毒墜脚○皮膚血毒
○紅暈斑点○大便燥結○諸般百毒
○藥水注射○各濁即止○餘毒未清
○或肚中痛○楊梅內疳○陰部浮腫
○紅暈斑点○大便燥結○諸般百毒

不拘花柳初起或舊症復發。。定然藥到病除。。永無後患也。。每次壹粒。此藥精並無藥味。。最易入口。。服後五分鐘藥力走達五臟。。兩点鐘見功。。搜除壹切惡毒。。盡從大小便而去。。自然全愈。。絕無吐嘔喉腫口爛牙痛等症發生。。永無損傷氣血絕嗣之弊。。更無阻碍工作之憂。此藥精。男女合用。。老少咸宜。。百發百中。。奏効如神。。誠治花柳獨一無二之聖藥也。。

△無名腫脚藥散壹盒全愈　每盒五元
△珠珀拔毒膏　每盒一元五
△見女兇毒藥精　每樽壹元
△搽橫芒藥散止痛去腫　每樽三元
△珠珀爛疳藥散　每樽壹元五

如各同胞有病難來就醫者。可將病源列明到來。按症配藥。定然從速付上。。妥當無悞

▲各藥用法　▲另單說明
▲寄藥郵費　▲加屬壹毛　▲各國二毛
(不寄C.O.D.見諒)

○本醫館設在哥林比亞街門牌四三二號

雲哥華埠畢操氏總發行所

Gu Tao She 432 Columbia Ave.
Vancouver, B. C. Can.

云埠　廣裕隆　廣告

水仙花　荔枝乾
靚糖薑　顧綉巾
雜貨藥材

Kwong Yee Lung Co.
135 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

▲中山縣第八區

馬山張族忠和公司金山庄

緊要廣告●●●僑胞注意

啟者本公司開張以來業有廿載舖址一向設在本鄉以致稍遠梓里到來寄信或收信銀每感跋涉之苦因此今年特在斗門墟正街分設支店一間以資利便然本公司之創設乃係壹鄉組織合族田產負擔而成交收快捷保無拖欠之虞比諸私人性質開辦者不同所用職員概係老成持重且要有全房嘗產担保方得充任更無虧空逃撻之弊貴客有意垂顧請照下列西字門牌寄來無悞祈爲留意賜顧是所厚望焉

正舖馬山珠璣鄉
香港上環禧利街十四號忠和公司謹啓
分店斗門墟正街

香港上環禧利街
忠和公司
門牌十四號
CHUNG WO CO.
No. 14 Hillier St.
Hong Kong.

▲紀念代柬

啓者本堂謹擇民國念五年元月八號舉行第十六週年紀念慶典敦請全加洪門總機關致公總分堂達權總支社暨洪門團体各昆仲屆時賁臨助慶指示禮儀曷勝榮幸

穩嚀埠胆市党致公堂謹訂

止癢及清除癬癩

ECZEMA

并治皮膚濕疹

D.D.D.

醫生典尼士之藥水··是由
金巴拿之大利香膏製造
家所製造及担保··

每樽三毛五請向藥房購用

13

◎(茂)◎

利公司

雜貨發行店

P.O. 1164　MORLEY CO.　Phone E0531
552 Fisguard St. Victoria, B. C.

各種貨品平沽

冬節貨品　枝乾糖薑
欵裝茗茶　水仙花盆
各種雜貨　新到鮮明
滙水大跌　貨價特平
發行零沽　無任歡迎
兼有各種歷史小說
時欵盥壺面盆
特別一磅盒庄草味廉
價出售

司理　李華鉗　林穗秋

▲黃廉士實驗特效肺癆生草葯每盒五元

特效癆藥

此草藥產自名山得天地之靈氣日月之精華能愈百醫罔效肺癆鄙人祖傳五代曾將該生草藥活愈肺癆症者以萬數計今鄙人到美懸壺故將該藥供獻於世以應患肺癆病者之需求凡見氣喘咳逆無論色慾傷操勞傷撞紅傷蘇癆傷以致久咳吐血失音痰加黃膿或痰帶血絲氣喘盜汗潮熱肌肉枯瘦一經服食大有起死回生之功輕者一二盒重者多食數盒卽可痊愈誠肺癆病唯一之救星也

花柳草根丸　能搜百毒迅速奏效　每盒三元
白濁草根丸　靈效非常三天全愈　每盒二元
肺癆草根丸　最新發明特效癆葯　每盒五元

代理處

雲城梁定邦報局
大埠保滋堂
聖藟趙傑號
溫地辟永和泰
滿地可聚隆號
紐約廣源盛號
云城中原興號
費城李怡醫生
都朗度洪鐘時報
都朗度治安葯房
紐約華昌泰號
柯京永安公司
芝加哥致和堂
墨國草拿罅蝦罅伍于灼
都城合利號
波城大光公司

總發行所　黃廉士葯房

WONG LIM SUE
46 Hudson St. Boston, Mass U.S.A.

▲招商代理利權優給藥物各國均准入口

GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E.
Phone Sey. 230
Vancouver, B. C.

▲雲高▲華埠▲佐治大旅館

本旅館在雲埠緬街夾佐治街角開張房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫煖水喉冷熱且與華埠甚爲鄰近茲爲利便起見特備自由車送迎僑胞光顧希爲留意

電話（矢磨）貳叁〇

司理人余朋和鄭福滋同啓